לויידט איהר פון עקזימא, ריינגוואָרם, סאָרייאַסיס, אַנדערע שלעכטע הויט־קראַנקהייט, איהר האָט אַלעס געטאָן, און עס האָט ניט געהאָלפן, דאַן נוצט

קאָנגאָ סעוו

דער נייער מעדיציניש־ער זאַלב, וואָס טוט אויף וואונדער. מאַכט די לייב קלאָר, צאַרט און רוין ווי נייגעבאָרן.

פריין 1 דאָלאַר

לויידט איהר פון רהומאַטיזם, ניר־ראַלדזשיע, לאַמבעגאָ, שטייפע גליע־דער געשווילאַבע. אָדער א שלעכטען קאָלד, דאַן רייבט זיך איין מיט

קאָנגאָ לינימענט

טרייעל באָטעל בלויז 25ס.

דיעזע ביידע וואונדערבאַרע קאָנגאָ־מעדיצינען צו באַקומען:

ביי סינגער ברידער (דראַגיסטען) 26 קווין איסט. עלגין 7512

SINGER BROS., DRUGGISTS
26 Queen St. E. Elgin 7512

מיר דעליווערען און שיקען אויך ביי מעיל. פאַסטיידזש פריי.

אויגען אנשטרענגונג

ווייקט שלעכט אויף דעם גאַנצען מערפער

פאַראורזאַכט קאָפּשמערצען, שלעכט־מוטיגקייט, נערוועזקייט, שלעכטע פאַרדייאונג.

מיכטיג צוגעפּאַסטע גלעזער באַזייטי־גען דאָס אנשטרענגונג פון די אויגען.

עקזאַמינירט אייערע אויגען ביי

דר. ס. וועבער

אָפּטאָמעטריסט
550 קאָלעדזש סט.

צווישען יוניאָן און מעריינג.
טעלעפאָן טריניטי 8806.

CROWN LIFE INSURANCE Co.

סעה ראַבערט באַרדן

פּרעזידענט.

חזן מ. קאַפּלאַן און זוהן

ספּעציעלע פאַרטרעטער.

קאַפּלאַן קאָסטאָמס בראָוקערס
אויטאָריזירט פון דער רעגיערונג.

57-55 יאַנג סט.

טאָראָנטאָ.

טעלעפאָנען עלגין 7, 6, 8155.

חזן קאַפּלאַן און זוהן

רעפּרעזענטירען די בעסטע קאָמפּאַניס פאַר אַלע סאָרטען אינשורענס, צו־פרידענהייט גאַראַנטירט.

אויך קאָסטאָמ'ס בראָוקערס.

וואַוינונג
41 ראָוז פּאַרק דרייוו
טעלעפאָן היילענד 1960

דרוק־אַרבייט
„אידישער זשורנאל"

פּרינטינג דעפּאַרטמענט

אונטערזוכט אייערע אויגען, און קריגט די ריכטיגע גלעזער. דער איינ־ציגער ספּעציאַליסט, וועלכער איז אויטאָריזירט פון גאַווערנמענט אַלס האָבען זיך פאַראייגנט צו מאַכען א

אָפּטאָמעטריסט
און אָפּטישען

דר. הענרי האַריס

279 קאָלעדזש סט.

(לעבען ספּערייגע)

אָפען ביז 9 אויהר אין אָוונדס.

Dr. Henry Harris
EYESIGHT SPECIALIST
Phone Trinity 6604
279 College St., near Spadina
Open until 9 p.m.

תלמוד תורה
בית יצחק יעקב היינעס

175 יוקליד עוועניו

עס ווערען אריינגענומען קינדער אין תלמוד תורה אַלע טאָג פון 3 ביז 10 ביי־נאַכט און זונטאָג א גאַנצען טאָג.

מיר מאַכען אויפמערקזאַם אז א חוץ די רעגולערע קלאַסען וועלכע זיינען דאָ אין תלמוד תורה אין וועלכע מען לערענט עברי, חומש, העברעאיש, אידיש, היסטאָ־ריע זיינען ביי אונז יעצט פאַראַן

צוויי ספּעציעלע קלאַסען

1) א ספּעציעלער עברי קלאַס פאַר קינדער וועלכע זיינען שוין באַלד 12 יאָהר און קענען אפילו קיין עברי ניט, אזא קינד וועט בלויבען א פּראָסטער עם הארץ און וועט אפילו דאַוונען ניט קאָנען.

אין דיעזען קלאַס ווערט געלערענט אַלע טאָג נאָר עברי, דאַוונען מיט איבער־זעצונג אין אידיש. 2 לעסאָנס א וואָך אי־דישע היסטאָריע, אידיש לעזען, 1 לעסאָן א וואָך מפּטיר זאָגען. ער זאָל קאָנען זאָגען אַלע הפטרות ניט נאָר וועלכע מען לערענט איהם פריהער אויס.

2) א תנ"ך־גמרא קלאַס פאַר גו־טע קינדער. אין דיעזען קלאַס ווערט גע־לערענט חומש און רש"י, נביאים, העב־רעאישע ליטעראַטור, אידישע געשיכטע, משנה און גמרא.

ז. באַסין, פּרעזידענט.
א. שובין, פּרינציפּאַל.

רעוו. פּ. דאַלגאָף

דער גוט באַקאַנטער

מוהל

ספּעציאַליסט
ווינשט אַלע אידען
א כתיבה והתימה טובה.

413 Dovercourt Road

TELEPHONES:
Lombard 1220 Elgin 3086

שיקט אייערע קינדער, אינגלאַך און מיידלאַך לערנען אין

לובעצקי'ס שולע

199 גריים סטריט.
טעלעפאָן טריניטי 1342.

פּראָגראַם פון לערנען:

1. העברעאיש לעזען און שרייבען.
2. אידיש לעזען און שרייבען.
3. אידישע געשיכטע.
4. תרגומי תפלות.
5. חומש און רש"י.
6. תנ"ך.
7. אידיש און העברעאיש געזאַנג.
8. קריאת הטעמים.

אויסער די למודים ווערען אויך גע־פייערט די אידישע ימים טובים אויף זעהר אַן אנציהענדען שטייגער, און עס ווערט ערקלעהרט דעם אינהאַלט פון די אידישע ימים טובים.

עס איז פאַראַן א ספּעשעל איוונינג קלאַס, פאַר דערוואַקסענע אינגלאַך און מיידלאַך וואָס ווילען לערנען העברעאיש און אידיש־און אויך פאַר קינדער וואָס ווילען זיך צוגרייטען צו בר מצוה, אויס־לערנען מפטיר, די סדרה לייענען און א סיפּטש אין אידיש, העברעאיש און ענג־ליש צו די גרעסטע צופרידענהייט.

די אויפגאַבע פון מיין שולע איז צו געבען די אידישע קינדער אַן אמת'ע אי־דישע נאַציאָנאַלע און רעליגיעזע ערציהונג צו דערגעהענטערען זיי צו זייערע על־טערען, צו זייער פאָלק אין זייער טראַ־דיציאָן.

מיין לאַנג יעהריגע פּראַקטיק אויפ'ן געביט פון קינדער ערציהונג איז א גאַ־ראַנטי פאַר סוקסעס. קינדער ווערען אַנ־גענומען אַלע טאָג אויסער פרייטאָג און שבת און מען לערענט 6 טעג א וואָך. דער צימער פאַר דער שולע איז א גרויסער און א לופטיגער.

מיט ציונס גרוס.
חיים לובעצקי.

פאַטראָניזירט די איינציגע אידי־שע ווינדאָו קלינינג קאָמפּאַני

מיר אַטענדען צו אַלערהאַנד הויז פעקטאָרי אָפּיס און סטאָר קלינינג בעסטע אַרבייט צו די ביליגסטע פרייזען. מיר מאַכען מאָנטראַפּטען מאָנאַטליך, און יעהרליך. 422 בעי סטריט. טעלע־פאָן עדלייד 3087 נאָך 7 אוועניו טריניטי 6520 M

NEW YORK WINDOW CLEANING CO.
427 BAY ST

LOEWS

היינט און די גאַנצע וואָך
גלאָריא סוואַנסאָן
אין
„שוין איינמאָל אַן אַלמנה"
באַרגיין פעטינס — 11 ביז 1 25ס.
1 ביז 6 (אויסער שבת 30ס.

SHEA'S HIPPODROME

בעי סטריט (סיטי האַל סקווער)
מאַטינע 30 און 50 סענס.
אוועניטען 60 און 75 סענס.
די גאַנצע היינטיגע וואָך.

דאַראַטי מעקעניי, מיליטאָן סילס, קע־נעט מעקענא, שייראָן לין
— אין —
„מען טראַבעל"
5 — וואָרעוויל אָקטען — 5

קאַרפּענטער

יעדער סאָרט קאַרפּענטעריי אַרבייט אָנגענומען. קיין דזשאָב צו קליין אָדער גרויס צו די מעסינסטע פּרייזען די בעסטע אַרבייט גאַראַנטירט און צופרידענהייט.

האַרדוואָוד פלאָרס געלייגט פּרענטש טיהרען געמאַכט. פּייוו דזשאָבס געפּיקסט, בילינ.

שעלעפאָנירט:

א. געלטאָן

989 דאָנדעס וועסט.
טריניטי 3934

קאַרפּענטער

און דזשענעראַל קאָנטראַקטאָר

י. קאַץ

נעהמט אַרבייט מאַר האַרדוואָוד פלאָרס, סטעפּס אַרבייט, אַלע סאָרטען אַר־בייטען און הויז אַלטעריישאָנס. אויך אַלערליי שעסטאַרי אַרבייט.

79 מיידזשאַר סט.

טעלעפאָן קינגסדייל 8442. מיר מאַכען אַרבייט יעדיס אַן יחצאַהלונגען אויך

חזן ב. וולאַדאָווסקי

חיניעניש - געשולטער סוירדזשען

מוהל

— אויך —
מאָדערנער מסדר קדושין

סוירוויסעס אין ענגליש

פלטערען פון קינדער זאָלען דאָ נעהמען אין אַנבעטראַכט, ווייל דאָס איז יער בעגעפּיט פון זייערע קינדער.

פאַנטערי לייט קענען מיך אויך רופען צו זייערע שמחות. איך וועל סיינעם ניט אַנטזאָגען צו קומען.

וואוינונג 62 בראָנזוויק עוועניו.
טעלעפאָן קינגסדייל 8832.
שריט אומזיפּס.

לעסאָנס אין ענגליש

א סטודענטין פון אוניווערסי זיטעט גיט לעקציעס אין ענגליש — פאַר אַנפאַנגער ווי פאַר אַדוואַנסד שולער — מעסיגע פּרייזען —

טעלעפאָנירט:

דזשאַנקשאַן 2018

שולמית ריינוויין

STANDARD THEATRE

א. עקסלער, מענערזשער. טריניטי 4310. משה שאַר דירעקטאָר.

די אידישע אַקטיאָרען יוניאָן פּרעזענטירט **הענריעטא שניצער**
צוזאַמען מיט א קאָמפּאַני פון לויטער סטאַרס.

פרייטאָג אָוועגט, שבת בייטאָג און אָוועגט

17־טען און 18־טען אָקטאָבער. צום ערשטען מאָל

„דער גר צדק"

הענריעטא שניצער.

פון א. קאַציזנע.
אויפגעפירט פון משה פעדער און ראובן ווענדאָרף, מיט דער מיטווירקונג פון דער גאַנצער קאָמפּאַני.

פּרויוו: — הענריעטא שניצער, חנה טייטלבוים, אסתר נעראַסלאַווסקי, נוירטי שטיין, מאַדאַם גוטענטאָג, אייזאַ זימאַנד.
מענער: — משה פעדער, שלום טאַנין, ראובן ווענדראָף, טשאַרלס נאַטאַנזאָן, סאָלאָמאָן קרויזע, קאַרל גוטענטאָג, סוועדלאָוו.
ביילעטען שוין צו באַקומען אין באַקס אָפיס פון טעאַטער.

דער באַוואוסטער

Dr. L. WINKLER

אויגען ספּעציאַליסט

איז יעצט פאַרבונדען מיט דער פירמע

DURBIN JEWELRY CO. LTD.
270 YONGE STREET

ספּעציעלע אָפּערס לכבוד דעם אָפּענינג סייל.
אויגען גלעזער צום לעזען און צו אַרבייטען, מיט די שענסטע פּרעמיס.
קאָמפּליט — — — — — — — — — — — — — — — — — — $2.95
מיר פיקסען אייערע צובראָכענע גלעזער זייער ביליג.
אָרגען עקזאַמינירט פ ר י י
פאַרגעסט ניט אייערע אויגען וועלען ווערען באַהאַנדעלט מיט דער גרעסטער פאַרזיכטיגקייט ביי
דר. ווינקלער, 270 יאַנג סט. עדלייד 6226

אַ אידישער נאַראַש אין אידישן דיסטריקט

מיר פיקסען אַלסדינג אין א קאַר, אַלע מאָדעלס קאַרס. די בעסטע אַרבייט גאַראַנטירט און צו מעסיגע פּרייזען. שנעלע סערוויס, פרייע טאָאינג.
$1 וואַש, אַלעמייט, נעז, אויל, טייערס, טיובס, "פּרעס אַ לייט" בעטערס.
אָפען 24 שטונדען.

CRANGLES GARAGE

קאָלעדזש און מאַרקהעם סטס. טעלעפאָן טריניטי 3868.

מאָדערנידזשעס אויף 6 פּראָצענט

דייוו שער

מאָדערנידזשעס געקויפט און געליהען
מיר גיבען עצות פריי.

301 סענטראַל בילדינג — טעלעפאָן
45 ריטשמאָנד סט. וועסט — עלגין 7600.

ווען איהר באַשטעלט אייערע

פּרינטינג

ביי אונז, זייט איהר זיכער מיט די בעסטע אַרבייט!

טעלעפאָנירט טריניטי
6831 — 6830

און אונזער א פּאַרטרעטער וועט אייך קומען זעהן.

„זשורנאל" פּרעס לימיטעד
542 דאָנדעס וועסט

רעוו. ש. ז. גרינגאַרטען

אנערקענט אין אַלע האָפּיטעלער

אַלס מוהל

פון ערשטען גראַד אויך אַן אינטעליגענטער

מסדר קדושין

ווינשט אַלע אידען
א כתיבה וחתימה טובה.

רופט מיר אויף אייערע שמחות. איך וועל אייך דינען צו דער בעסטער צופרידענהייט.

פאַר אָרימע אומזיסט

מיין אַדרעס:
395 מאַרקהאַם סטריט
טעלעפאָן טריניטי 3406 F.

אייערע סוטס

— און —

קליידער

און אַלע אַנדערע הויז אַרטיקלען, גע־קליגט, געפּרעסט און פאַרריכט פון א היימישען שניידער, וועלכער קען גוט די טרייד.

יעדע אַרבייט געמאַכט צו דער בעס־טער צופרידענהייט. מיר קומען נאָך אייערע אַרטיקלען, און ברענגען זיי זיי צוריק. מעסיגע פּרייזען.

שלום ראָזענבוים

האַרבאַרד קלינערס
161 האַרבאַרד סטריט
טעלעפאָן טריניטי 3571

לאיער מאַרים ש. מילסטאָן

כאַריסטער, סאָליסיטאָר און נאָטאַרי פּאַבליק.

סטענדערד טעאַטער בילדינג

287 ספּעדיינג עוו. טעל. טריניטי 3360

אָבען אָוועגטען. דאָון־טאָון אָפיס, 394 בעי סט. טעלעפאָן עלגין 6002.
רעזידענץ טעלעפאָן טריניטי w 4029.

הענרי ס. ראָזענבערג

און קאָמפּאַני

באַריסטערס, סאָליסיטאָרס א. ז. וו.

703-702 פעדעראַל בילדינג. 85 ריטשמאָנד סטריט
טעלעפאָנס: עדלייד 1387 — 1386. אוועניטען: היילענד 9415.
און אז איצט זענען פאַרמודען מיט אים
האַריס ג. בריסטאָן און לעאָנאַרד ס. סמיט

הערמאַן מאַסקאָוויטש און הערי ר. מאַסקאָוויטש

באַריסטערס, סאָליסיטערס א. ז. וו.
וועלכע פּראַקטיצירען אונטער'ן נאָמען

מאַסקאַ און מאַסקאַ

האָבען זייער אָפיס אין
901 קאַנקורס בילדינג — 100 עדלייד וועסט
וויוווערלי 7794. רעזידענץ טריניטי 2349.
ערשטע און צווייטע מאָרטגעדזשעס צו מעסיגע פּרייזען.

לאיער ניומאַן

אָפיס: 4 ריטשמאָנד סטריט איסט ELGIN 1305

רעזידענס 874 עוועניו ראָוד. טעלעפאָן היילאַנד 6840.

טעלעפאָן עדלייד 9768. הויז טעל. טריניט 3195 w

לאיער דזשאַזעף מ. גאַרדאָן

באַריסטער, סאָליסיטאָר, נאָטאַרי פּאַבליק.
האָט געמופט זיין אָפיס אין:

300A דאָמיניאָן בילדינג
465 בעי סטריט, בעי און אַלבערט סטריטס

לאיער ב. טעפּער

באַריסטער און סאָליסיטאָר

429 קאָלעדזש סטר. — טריניטי 1118
(איבער דער ראָיעל בענק) — רעזידענס: עדלייד 0266.

לאיער א. ה. בראָון

באַריסטער, סאָליסיטער, נאָטאַרי פּאַבליק

394 בעי סטריט

טעלעפאָן עדלייד 2544. רעזידענס היילקרעסט 6146.
געלט געלייען אויף מאָרגעדזשעס אויף 6 פּראָצענט.

אָפיס: 45 ריטשמאָנד סט. וועסט — אָפיס טעלעפאָן: וויוווערלי 2211
705 סענטראַל בילדינג — הויז טעלעפאָן טריניטי 7461.

לאיער ב. ווייַנבערג ב.א.

באַריסטער, סאָליסיטאָר, נאָטאַרי פּאַבליק
געלט צו לייען אויף מאָרגיידזשעס.
מאָרגיידזשעס געקויפט.

לאיערס דזש. דזש. גלעס און אי. פּי. דיסלער

— פון —
גלעס, דיסלער און מאַ.

רום 501 דאָמיניאָן בילדינג, 465 בעי סט.
אָפיס טעלעפאָן עלגין 5512.

אַלגעמיינע. ציווילע און קרימינעלע לאָו - פּראַקטיס.
געלט געלייען און אינוועסטירט אויף מאָרטגעדזשעס.

מאַכט אייער דרוק אַרבייט אין דער דרוקעריי פון „אידישען זשורנאל"